

SECTION A : INFORMATION SUR LE MENAGE

ENQUETEURS : [IDENTIFIER LA PERSONNE CIBLE: vous devez interroger l'agriculteur [NAME]. Tous les efforts possibles doivent être faits pour assurer de parler à l'agriculteur en question. EN cas d'absence totale, après plusieurs tentatives et seule en cas de raison valable, si l'agriculteur n'est pas joignable ou disponible, vous pouvez interroger une autre personne du ménage à partir du moment où celle-ci a une connaissance de l'exploitation au moins égale à celle de l'agriculteur, qui a un certain niveau de responsabilité et qui a un poids dans les décisions concernant l'exploitation.]

Bonjour [NAME],

Nous vous remercions de votre disponibilité. Comme il vous a été communiqué, à la suite d'un tirage au sort effectué par des chercheurs de la banque mondiale, vous avez été assigné au groupe de {treatment_status}.

{relevant if treatment status=treatment} En tant que membre du groupe de traitement vous avez la possibilité d'utiliser le magasin SRE localisé à Diagambal pour déposer votre surplus de paddy. Si votre production a été financée par la CNCAS, avant d'acheminer votre marchandise au magasin, vous devrez demander à votre président de GIE/SV, de vous remettre un quitus de remboursement qui va attester que vous avez remboursé l'intégralité du crédit que vous deviez à la CNCAS. Ce quitus aura deux signatures obligatoirement, celle du président et celle du responsable recouvrement/responsable commercial ou secrétaire le cas échéant. Le riz doit avoir un taux d'humidité de 12 à 16% et un taux d'impureté de 2% au maximum. Après dépôt du riz, vous recevrez un récépissé attestant des caractéristiques du paddy que vous pourrez utiliser comme garantie pour avoir accès à un crédit auprès de la CNCAS. Le crédit pourra représenter jusqu'à 80% de la valeur du paddy déposé et sera soumis à un taux d'intérêt annuel de 5% et facturé proportionnellement à la durée du crédit. Le transport et la manutention du paddy seront à votre charge. Les frais de stockage seront gratuits pendant les trois premiers mois du séjour du paddy. A partir du 4e mois, les frais seront de 100 FCFA par sac par mois. Vous serez invités à fournir régulièrement des informations sur vos ventes et vos stocks à notre équipe d'enquêteurs

{relevant if treatment status=control} En tant que membre du groupe de contrôle, vous n'aurez pas la possibilité d'utiliser le magasin SRE. Cependant, vous serez invités à fournir régulièrement des informations sur vos ventes et vos stocks à notre équipe d'enquêteurs.

Est-ce que vous avez des questions ?

- 1.Oui
- 2.Non

L'agriculteur a-t-il démarré la récolte et commencé à mettre en sac le riz de la Saison Sèche Chaude (SSC/ CSC) 2018?

- Oui ► **Consentement**
- Non ► **A quelle date envisagez-vous de démarrer la récolte?**
Remercier répondant et planifier un autre rendez-vous deux semaines après début de la récolte

Au vu de ces éléments, nous vous demandons de confirmer votre engagement.

« J'ai compris les informations de ce formulaire qui m'ont été lues et expliquées. J'ai pu poser des questions au sujet de ces informations et des réponses satisfaisantes ont été apportées à mes questions. Ma participation à cette étude est volontaire. Je donne mon accord pour participer à cette étude et j'ai reçu une copie de ce formulaire de consentement. »

- 1.Consentement accordé
- 2.Consentement non accordé → Fin enquête

		A. Jour	B. Mois	C. Année	D. Heure
A.1	Date et heure de début de l'enquête				
A.2.	Nom de l'agriculteur [réponse pré-remplie]	Sélectionner dans liste			
A.3.	Est-ce que le répondant est l'agriculteur [NAME]?	1. Oui ► A.8 2. Non ► A.3.1			_____

A.3.1	Veuillez spécifier pour quelle raison vous n'êtes pas en train d'interroger l'agriculteur		1. Voyage de longue durée 2. Maladie 3. Déménagement 4. Force majeure 5. Décès 6. Autre (a spécifier)	
A.4.	Nom du répondant			
A.5.	Sexe du répondant		1. Homme 2. Femme	<input type="checkbox"/>
A.6	Numéro de téléphone du répondant			
A.7	Quel est le lien de parenté entre le répondant et l'agriculteur?		01 = Epouse/époux 02 = Fils/fille 03 = Beau-fils/belle fille 04 = Père/mère 05 = Beaux-parents 06 = Frère-sœur 07 = Beau-frère/belle-sœur 08 = Petit-fils/petite-fille 09 = Neveu/nièce 10 = Oncle/tante 11 = Autre (A spécifier) :....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
A.7.1	Le répondant fait-il partie du même ménage de l'agriculteur ?		1. Oui 2. Non	
A.8	Numéro de la visite		1. 1ere	
A.10	Sexe de l'agriculteur [réponse préremplie, à confirmer]		1. Homme 2. Femme	<input type="checkbox"/>
A.11	Surnom de l'agriculteur [réponse préremplie, à confirmer]			
A.12	Année de Naissance de l'agriculteur [réponse préremplie, à confirmer]		<input type="checkbox"/>	
A.13	Numéro de téléphone de l'agriculteur [réponse préremplie, à confirmer]			
A.14	L'agriculteur a-t-il également un autre numéro de téléphone ?		1. Oui 2. Non	
A.14. A	Veuillez enregistrer le deuxième numéro de téléphone de l'agriculteur			
A.15	Noms, numéros de téléphone de deux voisins qui pourraient nous aider à contacter le répondant si besoin [réponse préremplie, à confirmer]	A. Nom	B. Numéro de téléphone	
		1.	1. <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
		2.	2. <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	

SECTION B: AGRICULTURE - IDENTIFICATION DES PARCELLES

B.0	Combien de parcelles avez-vous et/ou les membres directs de votre ménage utilisé pour la cultivation de riz pendant la SSC 2018 (tout type confondu, par type on entend autant les parcelles dans les unions que celles privées) ?	Noter le nombre de parcelles									
B.0.1	Etes-vous impliqué dans la gestion de toutes les parcelles indiquées ? c'est-à-dire est-ce que vous prenez les décisions les plus importantes sur la production, la vente et la répartition du stock provenant de la production de toutes les parcelles que vous avez indiqué ? Hint : Il est tres important ici de reporter toute parcelle dont le producteur qu'on est en train d'interroger, est directement impliqué dans une certaine mesure dans la gestion et la prise de décision	1. Oui ► B.1 2. Non ► B.0.2									
B.0.2	Si non, sur combien des parcelles êtes-vous le gestionnaire principal ou êtes-vous impliqués dans la gestion ?	<i>Si réponse est 0, on suspend l'enquête temporairement, on appelle le superviseur qui fera remonter l'information a la coordination de l'étude, on fait des vérifications et après on va recontacter le répondant prochainement</i>									
ROSTER		Parcelle 1		Parcelle 2		Parcelle 3		Parcelle 4		Parcelle 5	
B.1	Quelle est la superficie de la parcelle [NOM PARCELLE] de riz? (Superficie déclarée) <i>Commencer par la parcelle ayant la plus grande superficie et mentionner les 5 plus importantes</i>	Surface	Code Unité	Surface	Code Unité	Surface	Code Unité	Surface	Code Unité	Surface	Code Unité
	Message pour enquêteur	Vous devez ici faire un dessin de la localisation de la parcelle et l'utiliser comme référence pour guider le dialogue. Le dessin doit consister simplement à des cercles ou carreaux où les gens indiquent la position de la parcelle et des points de repères (école, boutique, fleuve, maison etc).									
B.2	Comment est-ce que vous vous référez à cette parcelle [# PARCELLE], [si B0>1] ?										
B.3	Veuillez sélectionner la catégorie dont relève la parcelle	1. Aménagement SAED/Aménagement public/Parcelle dans union 2. Aménagement privé/ GIE individuel/ parcelle individuelle/projet									
B.4	La parcelle est-elle irriguée ? 1.Oui 2. Non										

B.4.1	Veillez indiquer la forme d'accès a l'irrigation → relevant if B.4=1	1 = Aménagement de l'union hydraulique 2 = Micro-Pompe privée 3= Location de services de micro pompepage d'eau 4=Autre (à spécifier)					
B.5	Comment avez-vous obtenu cette parcelle ?	1 = Héritage 2 = Achat 3 = Métayage 4 = Location 5= Affectataire par la commune 6= Propriétaire 7= Don 8 = Autre, à spécifier :	_	_	_	_	_
B.6	Quel type de document de propriété existe pour cette [PARCELLE]?	1 = Aucun ► B.8 2 = Titre registre 3 = Titre de notaire 4 = Délibération par la commune et approuvée par sous-préfet 5= Délibération par la SAED 6 = Document informel de vente ou de division 7=Adhésion sur redistribution Etat 8= Autre (à spécifier) 9= Ne sait pas	_ 				
B.7	Au nom de quelle personne ce document de propriété est-il établi ?	1 = Membre(s) du ménage détenant un droit de propriété sur cette parcelle 2= Parent vivant en dehors du ménage 3 = Autre membre de la famille vivant 4 = Membre de la famille décédé 5 = Non parent vivant 6 = Non parent décédé 7 = Institution religieuse 8 = Etat 9 = Autre (à spécifier) 10 = Ne sait pas	_ 				
B.8	Dans quel village est située [NOM PARCELLE]?	Code village	_ _	_ _	_ _	_ _	_ _
B.9	A quelle distance de votre résidence se trouve cette parcelle (en km)	Nombre					
	MESSAGE POUR ENQUETEUR	VEUILLEZ PRENDRE UNE PHOTO DU DESSIN FAIT APRES B.1					

SECTION C : PRODUCTION : Saison Sèche Chaude (SSC) 2018 (Janvier 2018- Juillet 2018)

Hint pour enquêteur, dans toutes les questions numériques, si le producteur ne sait pas, mettre -999

Partie 1: UTILISATION D'INTRANTS pour la production de riz

C.1.1	Avez-vous utilisé des engrais chimiques sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.2 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.1	Avez-vous utilisé du DAP 18.46 sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.1.2 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.1.1	Quelle est la valeur totale de la quantité précise de DAP 18.46 que vous avez utilisé sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.1.2	Avez-vous utilisé de l'Urée sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.1.3 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.2.1	Quelle est la valeur totale de la quantité précise d'Urée que vous avez utilisé sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.1.3	Avez-vous utilisé de NPK sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.1.4 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.3.1	Quelle est la valeur totale de la quantité précise de NPK que vous avez utilisé sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.1.4	Avez-vous utilisé d'autres engrais chimiques sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.1.5 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.4.1	Quelle est la valeur totale des autres engrais chimiques utilisés sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.1.5	Quelle a été la source principale de financement pour l'achat de vos engrais chimiques ?	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Credit chez commercant - Epargne propre --- - Achat a credit chez le vendeur --- - Credit CNCAS --- - Credit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.1.5.1	Quelle est la valeur du financement reçu par {source de financement principale} en FCFA pour l'achat d'engrais chimiques ? Hint pour enquêteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.1.6	Est-ce que la totalité de vos engrais chimiques a été acquise avec l'utilisation de {source de financement principale} ?	1= Oui ► C.1.2 ; 2= Non ► C.1.1.6.1 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.1.6.1	Quelles ont été les autres sources de financement pour l'achat des vos engrais chimiques ? (select all that apply)	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Credit chez commercant - Epargne propre --- - Achat a credit chez le vendeur --- - Credit CNCAS --- - Credit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.1.5.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {source de financement secondaire} en FCFA pour l'achat d'engrais chimiques ? Hint pour enquêteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.2	Avez-vous utilisé des engrais organiques, tel que fumée, sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.3 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.2.1	Si Oui, quel est le cout total des engrais organiques utilisés sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.2.1.1	Quelle a été la source principale de financement pour l'achat des vos engrais organiques?	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Credit chez commercant - Epargne propre --- - Achat a credit chez le vendeur --- - Credit CNCAS --- - Credit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.2.1.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {source de financement principale} en FCFA pour l'achat d'engrais organiques? Hint pour enquêteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.2.2	Est-ce que la totalité de vos engrais organiques a été acquise avec l'utilisation de {source de financement principale} ?	1= Oui ► C.1.3 ; 2= Non ► C.1.2.2.1 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre

C.1.2.2.1	Quelles ont été les autres sources de financement pour l'achat de vos engrais organiques ? (select all that apply)	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Crédit chez commerçant - Epargne propre ---- - Achat a credit chez le vendeur --- - Crédit CNCAS --- - Crédit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.2.2.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {sources de financement secondaires} en FCFA pour l'achat d'engrais organiques ? Hint pour enqueteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.3	Avez-vous utilisé des traitements/melanges/herbicides/pesticides (tel que Londax/Propanil/Weedon/Profinil/Baguette/Khalire) ou d'autres produits phyto sanitaires sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018?	1= Oui ; 2= Non ► C.1.4 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.3.1	Si Oui, quel est le cout total des produits utilisés sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.3.1.1	Quelle a été la source principale de financement pour l'achat de vos traitements/mélanges/herbicides/pesticides ?	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Crédit chez commerçant - Epargne propre ---- - Achat a credit chez le vendeur --- - Crédit CNCAS --- - Crédit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.3.1.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {source de financement principale} en FCFA pour l'achat de traitements/melanges/herbicides/pesticides? Hint pour enqueteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.3.2	Est-ce que la totalité de vos traitements/melanges/herbicides/pesticides a été acquise avec l'utilisation de {source de financement principale} ?	1= Oui ► C.1.4 ; 2= Non ► C.1.3.2.1 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.3.2.1	Quelles ont été les autres sources de financement pour l'achat des vos traitements/melanges/herbicides/pesticides ? (select all that apply)	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Crédit chez commerçant - Epargne propre ---- - Achat a credit chez le vendeur --- - Crédit CNCAS --- - Crédit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.3.2.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {sources de financement secondaires} en FCFA pour l'achat de traitements/melanges/herbicides/pesticides ? Hint pour enqueteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA
C.1.4	Avez-vous acheté de la semence améliorée pour cultiver ?	1= Oui ; 2= Non ► Partie 2 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.1.4.1	Si Oui, quel est le cout total des semences ameliorées utilisés sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ?	FCFA
C.1.4.1.1	Quelle a été la source principale de financement pour l'achat de semences améliorées ?	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Crédit chez commerçant - Epargne propre ---- - Achat a credit chez le vendeur --- - Crédit CNCAS --- - Crédit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---
C.1.4.1.2	Quelle est la valeur du financement reçu par {source de financement principale} en FCFA pour l'achat de semences ameliorées? Hint pour enqueteur, si le producteur ne sait pas, mettre -999	FCFA

Partie 2 : Main d'œuvre agricole de riz

C.2.1	Les membres du ménage ont-ils participé à des opérations agricoles/exploitation sur vos parcelles de riz ?	1= Oui ; 2= Non -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.2.2	Avez-vous recruté de la main d'œuvre rémunérée pour participer à des opérations sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018?	1= Oui ; 2= Non ; ► C.2.5 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.2.3	Quelle est la valeur totale de la main d'œuvre salariée utilisée sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ? (en FCFA)	
C.2.4	Comment avez-vous payé la main d'œuvre salariée sur vos parcelles de riz durant la SSC 2018 ? (cochez tout ce qui s'applique)	<ul style="list-style-type: none"> - Paiement en cash immédiatement - Paiement en cash a la récolte - Paiement en nature a la récolte

		- Autres formes (spécifiez)
C.2.5	Avez-vous utilisé des services machines pour effectuer des opérations agricoles sur vos parcelles ?	1= Oui ; 2= Non ► C.3.1 ; -999= Ne sait pas; -888=Ne veut pas répondre
C.2.6	Quelle est la valeur totale des services de machines utilisés ? (en FCFA) Hint : faire la meilleur estimation	FCFA
C.2.7	Quelles ont été les sources principales de financement pour les services des machines?, select multiple, check all that apply	<ul style="list-style-type: none"> - Caisse union - Crédit chez commerçant - Epargne propre ---- - Achat a credit chez le vendeur --- - Crédit CNCAS --- - Crédit autre banque --- - FPA ou autre organisation faitiere Autre sources de financement (spécifiez) ---

Partie 3 : Récolte SSC

C.3.1	A quelle date avez-vous débuté la récolte de la Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	__ __ - __ __ -2018
C.3.2	Avez-vous terminé la récolte de la Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	1= Oui ► C.3.3 2=Non ► C.3.3.V
C.3.3	A quelle date avez-vous terminé la récolte de la Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	__ __ - __ __ -2018
C.3.V	Quelles sont les variétés de riz que vous avez cultivé pour la Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	<ol style="list-style-type: none"> 1. Sahel 108 2. Sahel 134 3. Sahel 201 4. Variété aromatisée 5. Autre (à spécifier)
C.3.4	Quelle est la quantité totale de riz que vous avez récolté jusqu'à présent pour la Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018? (toute variété confondue)	__ __ __ __ __
C.3.5	Unité de mesure	Kg, Tonnes Sac de 79kg, Sac de 80 kg Sacs de 81 kg.... A sac de 92kg + autre (a specifier)
C.3.6	Sur la quantité totale, quelle est la quantité de variété Sahel 108 et/ou Sahel 134 que vous avez récolté au total ?	__ __ __ __ __
C.3.7	UNITE DE MESURE	Kg, Tonnes Sac de 79kg, Sac de 80 kg Sacs de 81 kg.... A sac de 92kg + autre (a specifier)

Partie 4 : Crédit

Dans cette section on veut juste les crédits qui concernent la campagne en cours, ne pas prendre en compte les moratoires

C.4.1	Avez-vous sollicité un crédit à travers votre GIE/SV pour le financement de la campagne de Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	1= Oui ► C.4.1.1 2=Non ► C.4.2
C.4.1.1	Quel est le montant du crédit que vous a été individuellement octroyé au sein de votre GIE/SV?	
C.4.2	Avez-vous demande un crédit a titre individuel pour la campagne de Saison Sèche Chaude/Contre-Saison Chaude 2018?	1= Oui ► C.4.2.1 2=Non ► D.0.1
C.4.2.1	Quel est le montant du crédit individuel qui vous a été octroyé ?	

Section D.0 : Répartition du paddy

Nous allons vous demander des questions par rapport à la répartition de votre paddy.

D.0.1	Quelle quantité de riz paddy récolté avez-vous utilisé pour rembourser des crédits reçus au cours de la campagne agricole ?	__ __ __ __ __
D.0.1.1	UNITE DE MESURE	Kg, Tonnes Sac de 79kg, Sac de 80 kg Sacs de 81 kg.... A sac de 92kg + autre (a specifier)
D.0.2	Quelle quantité de riz paddy récolté avez-vous utilisé pour payer la main d'œuvre agricole/ des employés ?	__ __ __ __ __
D.0.2.1	UNITE DE MESURE	Kg, Tonnes Sac de 79kg, Sac de 80 kg Sacs de 81 kg.... A sac de 92kg + autre (a specifier)
D.0.3	Quelle quantité de riz paddy avez-vous utilisé pour payer des services liés à la récolte ? (location des machines, mise en sacs, etc) (ne pas prendre en compte les frais de déplacement)	__ __ __ __ __
D.0.3.1	UNITE DE MESURE	Kg, Tonnes Sac de 79kg, Sac de 80 kg Sacs de 81 kg.... A sac de 92kg + autre (a specifier)
D.0.4	Quelle quantité de riz paddy avez-vous utilisé pour payer des frais de transport ? Hint : ici on inclut tout type de transport, du champs au magasin, vers le lieu de vente, vers le lieu de stockage, vers le lieu de transformation etc	

Nous vous poserons des questions par rapport aux ventes que vous avez effectuées depuis la récolte du riz provenant des parcelles cultivées par votre ménage et à vos stocks. Nous souhaiterions avoir les détails de chaque événement de vente et stockage. Nous vous contacterons à nouveau dans deux semaines pour avoir ces informations mises à jour et, pour vous aider à suivre vos transactions, nous vous laisserons un cahier à compléter avec toutes les ventes que vous effectuez. Par la suite, nous vous contacterons à nouveau, une fois par mois environ entre août et décembre pour avoir les détails de ces cahiers.

Section D.1 : Roster Vente, une ligne par événement de vente

Hint pour enquêteur : Veuillez reporter les informations du logbook et demander toujours après report des informations du logbook si d'autres opérations ont été faites et qu'elles n'ont pas été enregistrées et reportez-les.

Cahier de l'agriculteur : Vente DE RIZ PADDY, une ligne par opération de vente

D.1.0.P	D.1.1.P	D.1.2.P	D.1.3.P	D.1.4.P	D.1.5.P	D.1.6.P	D.1.7.P	D.1.8.P	D.1.9.P
<p>Avez-vous vendu du riz paddy depuis la récolte de la saison sèche chaude ?</p>	<p>Date de vente</p> 	<p>Variété de riz vendu P : Hol variété yeyaa ?</p> 	<p>Nombre de sacs de paddy vendus P : no foti sakkuji yeyaa</p> 	<p>Poids de chaque sac P : sak goto no foti peseta?</p> 	<p>Quel était le lieu de vente pour le riz paddy? P : hol to yeyaa?</p> 	<p>A qui avez-vous vendu le paddy? P : hol mo njeйда ndum ?</p>  	<p>A quel prix unitaire avez-vous vendu votre riz paddy le {date_vente} ? P : No foti njeйда kilo maro {ñalngu njeйда}</p>  	<p>Avez-vous vendu votre surplus de paddy à la suite d'un contrat préétabli? P : Mbele ko burtiko njeйда dum koy kontra ?</p> 	<p>Si oui, avec quel opérateur avez-vous préétabli ce contrat pour la vente de surplus de paddy ? P : Hol operator ngado dndirno da on kontra?</p> 
<p>1= Oui ► création automatique premier groupe → D.1.1.P 2= Non ► D.1.0.B</p>	<p>Jours/Mois/2018</p>	<p>1= Sahel 108 2= Sahel 134 3= Autre, spécifier</p>		<p>40 kg 76 kg 77 kg 78 kg 79 kg 80 kg ... 92 kg Autre</p>	<p>1 = Marché du village 2= Limo (marché hebdomadaire) 3 = Directement sur l'exploitation 4= Dans l'emplacement de l'acheteur 5= Au magasin de stockage 6= Autre, à spécifier</p>	<p>1= Commerçants de boutique 2= Banas-Banas 3 = Rizier/agro-industriels/usines 4 = Propriétaire du moulin du village 5 = Propriétaire d'une décortiqueuse artisanale 6= Femmes cuisinières 7=Grossiste 8= Autre (à spécifier)</p>	<p>Prix</p> <p>0mes 1. Kg 2. Tonnes 3. Sacs de 40 kg 4. Sacs de 79 kg 5. Sacs de 80 kg.... 6. Sacs de 92 kg 7. Autres (précisez)</p>	<p>1= Oui ► D.1.9.P 2= Non ► D.1.10.P</p>	

Cahier de l'agriculteur: Vente DE RIZ BLANC, une ligne par opération de vente

Veillez enregistrer dans ce cahier toutes les opérations de vente de riz blanc que vous effectuez au quotidien. Si dans une même journée vous effectuez plus d'une vente, veuillez enregistrer dans deux lignes séparées les détails de chacune de ces ventes.

D.1.0.B	D.1.1.B	D.1.2.B	D.1.3.B	D.1.4.B	D.1.5.B	D.1.6.B	D.1.7.B
<p>Avez-vous vendu du riz blanc depuis la récolte de la saison sèche chaude ?</p>	<p>Date de vente</p> 	<p>Variété de riz vendu <i>P : Hol variété yeyaa ?</i></p> 	<p>Nombre de sacs de riz blanc vendus <i>P : no foti sakuji yeyaa</i></p> 	<p>Poids de chaque sac <i>P : sak goto no foti peseta?</i></p> 	<p>Quel était le lieu de vente pour le riz blanc? <i>P : hol to yeyaa?</i></p> 	<p>A qui avez-vous vendu le riz blanc ? <i>P : hol mo njeйда ndum ?</i></p>  	<p>A quel prix unitaire avez-vous vendu votre riz blanc le \${date_vente} ? <i>P : No foti njeйда kilo maro {ñalngu njeйда}</i></p>  
<p>1= Oui ► création automatique premier groupe → D.1.1.B 2= Non ► D.1.0.S</p>	<p>Jours/Mois/2018</p>	<p>1= Sahel 108 2= Sahel 134 3= Autre, spécifier</p>	<p>Sacs de 5 kg Sacs de 25 kg Sacs de 50 kg Sacs de 80 kg Autre (spécifier quel autre poids)</p>	<p>1 = Marché du village 2= Limo (marché hebdomadaire) 3 = Directement sur l'exploitation 4= Dans l'emplacement de l'acheteur 5= Au magasin de stockage 6= Autre, à spécifier</p>	<p>1= Commerçants de boutique 2= Banas-Banas 3= Détaillant 4= Femmes cuisinières 5= Consommateur direct 6=Grossiste 7= Autre (à spécifier)</p>	<p>Prix</p> <p>Unités 1. Kg 2. Tonnes Sacs de 5 kg Sacs de 25 kg Sacs de 50 kg Sacs de 80 kg Autre (spécifier quel autre poids)</p>	

Cahier de l'agriculteur : Vente DE SON, une ligne par opération de vente

D.1.0.S	D.1.1.S	D.1.2.S	D.1.3.S	D.1.4.S	D.1.5.S	D.1.6.S
Avez-vous vendu du son depuis la récolte de la saison sèche chaude ?	Date de vente	Nombre de sacs de son vendus <i>P : no foti sakkuji yeyaa</i>	Poids de chaque sac <i>P : sak goto no foti peseta?</i>	Quel était le lieu de vente pour le son? <i>P : hol to yeyaa?</i> 	A qui avez-vous vendu le son?	A quel prix unitaire avez-vous vendu votre son le $\$(date_vente)?$ <i>P : No foti njeйда kilo maro {ñalngu njeйда}</i>

		 			<p>P : hol mo njeɣda ndum ?</p>  	 
<p>1= Oui ► création automatique premier groupe → D.1.1.S 2= Non ► Section 2 stockage</p>	<p>Jours/Mois/2018</p>		<p>1. Sacs de 5kg 2. Sacs de 10kg 3. Sacs de 25kg 4. Sacs de 40 kg 5. Sacs de 50 kg 6. Sacs de 80 kg 7. Sacs de 100 kg 8. Autre (spécifier)</p>	<p>1 = Marché du village 2= Limo (marché hebdomadaire) 3 = Directement sur l'exploitation 4= Dans l'emplacement de l'acheteur 5= Au magasin de stockage 6= Autre, à spécifier</p>	<p>1= Commerçants de boutique 2= Banas-Banas 3= Détaillant 4= Eleveur 5=Grossiste 6= Autre (à spécifier)</p>	<p>Prix</p> <p>Unités</p> <p>1. Kg 2. Tonnes 3. Sacs de 5kg 4. Sacs de 10kg 5. Sacs de 25kg 6. Sacs de 40 kg 7. Sacs de 50 kg 8. Sacs de 80 kg 9. Sacs de 100 kg 10. Autre (spécifier)</p>

Veillez enregistrer dans ce cahier toutes les opérations de vente de son que vous effectuez au quotidien. Si dans une même journée vous effectuez plus d'une vente, veuillez enregistrer dans deux lignes séparées les détails de chacune de ces ventes.

Section D.2 : Roster Stockage : Nous vous poserons des questions par rapport à la situation de vos stocks. Message programmeur : Roster sera ouvert pour chaque produit stocké (paddy, riz blanc et son) et pour chaque infrastructure utilisée lorsqu'il s'agit du paddy et du riz blanc

D.2.1	D.2.2.P	D.2.2.B	D.2.2.S	D.2.3	D.2.4	D.2.5	D.2.6	D.2.6.S	D.2.7	D.2.8	D.2.9	D.2.10	D.2.11
<p>Avez-vous stocké du {produit} ? <i>Répétez la question pour chaque produit. Lorsque pour le premier produit la réponse est oui, ouvrir le roster de toutes les questions sur ce produit avant de passer au produit suivant</i></p>	<p>Dans quel type d'infrastructure stockez-vous les {nombre_sacs_D.0.8 POUR PADDY} sacs de paddy qui vous restent? (mettre toutes les infrastructures utilisées) Relevant if D.2.1=PADDY</p>	<p>Dans quel type d'infrastructure stockez-vous les {nombre_sacs_D.0.14 POUR RIZ BLANC} sacs de riz blanc qui vous restent? (mettre toutes les infrastructures utilisées) Relevant if D.2.1=RIZ BLANC</p>	<p>Dans quel type d'infrastructure stockez-vous les tous les sacs de son qui vous restent? (mettre toutes les infrastructures utilisées) Relevant if D.2.1=SON</p>	<p>Variété de riz stocké</p>	<p>Nombre de sacs de {produit} stockés</p>	<p>Poids de chaque sac</p>	<p>Avez-vous payé des frais pour le stockage de votre {PRODUIT} dans le {nom_infrastructure} ? (Message programmeur : si possible, ne devrait pas paraître uniquement quand D.2.2.P=1 ou D.2.2.B=1). Attention car avec relevance simple ca risque de disparaître quand maison is selected avec d'autres infrastructures, mais pour toutes les autres infrastructures ca devrait paraître quand-même. Bien vérifier le filtre avant de l'appliquer)</p>	<p>Avez-vous payé des frais pour le stockage de votre SON dans toutes les infrastructures utilisées ? (Message programmeur : si possible, ne devrait pas paraître uniquement quand D.2.2.S=1). Attention car avec relevance simple ca risque de disparaître quand maison is selected avec d'autres infrastructures, mais pour toutes les autres infrastructures ca devrait paraître quand-même. Bien vérifier le filtre avant de l'appliquer)</p>	<p>Combien avez-vous payé en moyenne par sac ? (en FCFA)</p>	<p>Est-ce que le produit stocké est de la semence améliorée de riz?</p>	<p>Avez-vous demandé un crédit après avoir déposé votre paddy dans le magasin SRE ? (Si D.2.2.A=6)</p>	<p>Quel est le montant du crédit qui vous a été accordé ? (EN FCFA) (Si D.2.9=oui)</p>	<p>Au nom de quelle personnes le récépissé et le crédit ont été émis ? (relevant if D.2.9= OUI)</p>

<p>1= riz paddy 1= Oui ► D.2.2.P à D.2.10 2= Non ► QUESTIO N D.2.1 pour riz blanc 2= riz blanc 1= Oui ► D.2.2.B à D.2.7 2= Non ► QUESTIO N D.2.1 pour son 3= Son 1= Oui ► D.2.2.S, D.2.4, D.2.5, D.2.6.S, D.2.7 2= Non ► Fin questionnaire</p>	<p>1= Maison 2= Ecole 3= Magasin appartenant au ménage 4= Magasin appartenant à l'union 5= Magasin loué appartenant à une tierce entité/personne 6= Magasin SRE 7= Autre, spécifier</p>	<p>1= Maison 2= Ecole 3= Magasin appartenant au ménage 4= Magasin appartenant à une association/organisation 5= Magasin loué appartenant à une tierce entité/personne 6= Autre, spécifier</p>	<p>1= Maison 2= Ecole 3= Magasin appartenant au ménage 4= Magasin appartenant à une association/organisation 5= Magasin loué appartenant à une tierce entité/personne 6= Autre, spécifier</p>	<p>1= Sahel 108 2= Sahel 134 3= Autre, spécifier</p>	<p>40 kg 76 kg 77 kg 78 kg 79 kg 80 kg ... 92 kg Autre</p>	<p>UNIQUEMENT POUR PADDY ET RIZ BLANC 1= Oui ► D.2.7 2= Non ► D.2.8 si question posée POUR PADDY ET D.2.1 sur son si question posée POUR RIZ BLANC</p>	<p>UNIQUEMENT POUR SON 1= Oui ► D.2.7 2= Non ► FIN QUESTIONNAIRE</p>		<p>UNIQUEMENT POUR PADDY 1= Oui 2= Non</p>	<p>UNIQUEMENT POUR PADDY 1= Oui ► D.2.10 2= Non ► FIN ENEQUETE</p>	<p>UNIQUEMENT POUR PADDY</p>	<p>UNIQUEMENT POUR PADDY Texte</p>

D.GPS	Veuillez enregistrer les coordonnées GPS de l'endroit où l'enquête est effectuée		
-------	--	--	--

